

SECOND SESSION
FIFTH LEGISLATIVE ASSEMBLY
OF NUNAVUT

DEUXIÈME SESSION
CINQUIÈME ASSEMBLÉE
LÉGISLATIVE DU NUNAVUT

GOVERNMENT BILL

PROJET DE LOI DU GOUVERNEMENT

BILL 34

PROJET DE LOI N° 34

WRITE-OFF OF ASSETS ACT, 2018-2019

LOI DE 2018-2019 SUR LA RADIATION
D'ÉLÉMENTS D'ACTIF

Summary

Résumé

This Bill authorizes the write-off of assets in accordance with sections 24 and 82 of the *Financial Administration Act*.

Le présent projet de loi autorise la radiation d'éléments d'actif, en conformité avec les articles 24 et 82 de la *Loi sur la gestion des finances publiques*.

Date of Notice Date de l'avis	1st Reading 1 ^{re} lecture	2nd Reading 2 ^e lecture	Reported from Standing Committee Présentation du rapport du comité permanent	Reported from Committee of the Whole Présentation du rapport du comité plénier	3rd Reading 3 ^e lecture	Date of Assent Date de sanction
2019-10-17	2019-10-17	2019-10-17	2019-10-24	2019-11-06	2019-11-06	2019-11-07

Nellie Kusugak, O. Nu.
Commissioner of Nunavut
Commissaire du Nunavut

BILL 34

WRITE-OFF OF ASSETS ACT, 2018-2019

The Commissioner of Nunavut, by and with the advice and consent of the Legislative Assembly, enacts as follows:

Write-off of assets

1. The assets of the Government of Nunavut that are listed in Part 1 of the Schedule are written off.

Write-off of assets

2. The assets of the Nunavut Housing Corporation that are listed in Part 2 of the Schedule are written off.

Write-down of assets

3. The assets of the Nunavut Housing Corporation that are listed in Part 3 of the Schedule are written down.

SCHEDULE

PART 1

(Section 1)

ASSETS WRITTEN-OFF

<u>NATURE OF ASSET</u>	<u>AMOUNT</u>
1. Petroleum products inventory lost due to fuel shrinkage	\$ 699,031.50
TOTAL:	\$ <u>699,031.50</u>

PART 2

(Section 2)

ASSETS WRITTEN-OFF

<u>NATURE OF ASSET</u>	<u>AMOUNT</u>
1. 2 Nunavut Housing Corporation buildings and 3 public housing units	\$ 249,556.00
TOTAL:	\$ <u>249,556.00</u>

PART 3

(Section 3)

ASSETS WRITTEN-DOWN

<u>NATURE OF ASSET</u>	<u>AMOUNT</u>
1. 10 Nunavut Housing Corporation buildings	\$ 492,759.00
TOTAL:	\$ <u>492,759.00</u>

PROJET DE LOI N° 34

LOI DE 2018-2019 SUR LA RADIATION D'ÉLÉMENTS D'ACTIF

Sur l'avis et avec le consentement de l'Assemblée législative, la commissaire du Nunavut édicte :

Radiation d'éléments d'actif

1. Sont radiés les éléments d'actif du gouvernement du Nunavut inscrits à la partie 1 de l'annexe.

Radiation d'éléments d'actif

2. Sont radiés les éléments d'actif de la Société d'habitation du Nunavut inscrits à la partie 2 de l'annexe.

Dépréciation d'éléments d'actifs

3. Sont dépréciés les éléments d'actif de la Société d'habitation du Nunavut inscrits à la partie 3 de l'annexe.

ANNEXE

PARTIE 1

(article 1)

ÉLÉMENTS D'ACTIF RADIÉS

<u>NATURE DES ÉLÉMENTS D'ACTIF</u>	<u>MONTANT</u>
1. Perte d'inventaire de produits pétroliers due à la contraction du carburant	699 031,50 \$
TOTAL :	<u>699 031,50 \$</u>

PARTIE 2

(article 2)

ÉLÉMENTS D'ACTIF RADIÉS

<u>NATURE DES ÉLÉMENTS D'ACTIF</u>	<u>MONTANT</u>
1. 2 bâtiments de la Société d'habitation du Nunavut et 3 logements publics	249 556,00 \$
TOTAL :	<u>249 556,00 \$</u>

PARTIE 3

(article 3)

ÉLÉMENTS D'ACTIF DÉPRÉCIÉS

<u>NATURE DES ÉLÉMENTS D'ACTIF</u>	<u>MONTANT</u>
1. 10 bâtiments de la Société d'habitation du Nunavut	492 759,00 \$
TOTAL :	<u>492 759,00 \$</u>